

Limited, pour la fourniture de quatre automobiles de deux places (Roadsters) Cadillac, dans leur couleur ordinaire, d'autoriser la remise des dépôts aux soumissionnaires qui n'ont pas obtenu le contrat, et de prier Son Honneur le Maire et le Greffier de la Cité de signer le contrat à intervenir.

5.—Soumis un compte au montant de \$1,025, de M. L. R. Monbriand, pour services professionnels, en rapport avec la construction de la caserne de pompiers No 14, rue Saint-Dominique.

Résolu: D'autoriser le paiement dudit compte.

6. Soumise une communication de M. H. W. Raphael, au sujet de l'assurance sur les automobiles de la ville.

Résolu: D'informer M. Raphael que la Ville n'assure pas ces automobiles.

7.—(14586) Soumis un rapport du Chef du Département des Incendies, recommandant que M. Pierre Lemieux soit nommé Secrétaire de son département, au salaire de \$1,000 par année, et que M. René Lalonde soit nommé assistant-secrétaire.

Résolu: D'approuver ladite recommandation, sujet à l'approbation du Contrôleur de la Cité, quant au crédit nécessaire pour payer le salaire de M. Lemieux.

8.—(14659) Soumis un rapport de l'assistant-Surintendant de Police, recommandant de déplacer le kiosque de cochers de la Place d'Armes.

Déposé sur le Bureau jusqu'au règlement de la question des tramways.

9.—(14538) Soumis une lettre de l'Ingénieur Surintendant du Département de l'Aqueduc, au sujet d'une notification et protêt de la Montreal Light, Heat and Power Company.

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport.

Ajournement.

L. N. SENECAI,
Secrétaire.

* * *

Compte rendu de l'assemblée du 13 juin 1913, a.m.

Son Honneur le Maire L. A. Lavallée, Président; MM. Lachapelle, Dupuis et Ainey.

1.—Soumis des mandats vérifiés par le Contrôleur de la Cité, au montant de \$61,308.56, suivant liste certifiée.

Résolu: D'en autoriser le paiement.

2.—Soumise une lettre de M. Hal. Brown, au sujet de son compte en rapport avec la préparation d'un projet de fonds de pension pour les employés civiques.

Résolu: De référer à M. le Commissaire Godfrey, pour entrevue avec M. Brown.

3.—Soumise une lettre de l'Assistant-Secrétaire de la Commission du Havre, au sujet d'un débarcadère pour les bateaux faisant le transport de passagers entre Montréal et l'Île Sainte-Hélène.

Résolu: De référer au Surintendant des Parcs pour rapport.

4.—(14681) Soumis un rapport de l'Avocat en Chef de la Cité, sur un jugement rendu par la Cour Supérieure, au sujet de l'établissement des lignes homologuées pour le prolongement des rues Crawford, Beaubien, St-Zotique et Bélanger, quartier Longue-Pointe.

Résolu: De donner instructions à l'Ingénieur en Chef d'avoir à se conformer audit jugement.

5.—(14639) Soumis un rapport du Trésorier de la Cité, demandant de lui fournir un état approximatif des dépenses à faire jusqu'à la fin de l'année pour tous les travaux permanents en voie d'exécution ou projetés, ainsi qu'un estimé du coût probable des terrains achetés ou qu'on se propose d'acquérir pour l'élargissement de rues, postes de pompiers et de police.

Résolu: De donner instructions à l'Ingénieur en Chef et au Secrétaire du Bureau d'avoir à préparer les états demandés.

Brothers, Limited, for the supply of four two seat Roadsters automobiles Cadillac, with their usual color, to authorize the refund of deposits to the unsuccessful tenderers, and to request His Worship the Mayor and the City Clerk to sign the contract to be passed in this connection.

5.—Submitted on account of \$1,025 from Mr. E. R. Montbriand, for professional services rendered in connection with the erection of No. 14 fire station on St. Dominique street.

Resolved: To authorize the payment thereof.

6.—Submitted a communication from Mr. H. W. Raphael, anent the insurance of the City's automobiles.

Resolved: That Mr. Raphael be informed that the City does not insure its automobiles.

7.—(14586) Submitted a report from the Fire Department, recommending that Mr. Pierre Lemieux be appointed Secretary of his department at a salary of \$1,000 per annum, and that Mr. René Lalonde be appointed assistant-secretary.

Resolved: To concur in said report subject to the approval of the City Comptroller, as to the appropriation required to pay Mr. Lemieux's salary.

8.—(14659) Submitted a report from the Asst.-Superintendent of Police, recommending that the cabmen's kiosk on Place d'Armes Square, be removed.

Laid on the table pending the settlement of the tramway question.

9.—(14538) Submitted a letter from the Engineer Superintendent of the Water-Works, anent a notification and protest from the Montreal Light, Heat & Power Company.

Resolved: That the same be referred to the Law Department for a report.

Adjourned.

L. N. SENECAI,
Secretary.

* * *

Report of meeting held on the 13th June 1913, a.m.

His Worship Mayor L. A. Lavallée, in the Chair, and Messrs. Lachapelle, Dupuis and Ainey.

1.—Submitted warrants verified by the City Comptroller, an amounting to the sum of \$61,308.56, as per certified list.

Resolved: That the payment of same be authorized.

2.—Submitted a letter from Mr. Hal Brown, anent his account in connection with the preparation of his project of pension fund for the civic employees.

Referred to Mr. Commissioner Godfrey with a request to confer with Mr. Brown in this connection.

3.—Submitted a letter from the Asst.-Secretary of the Harbour Commissioners, anent a wharf for the boats conveying passengers between Montreal and St. Helen's Island.

Referred to the Superintendent of Parks for a report.

4.—(14681) Submitted a report from the Chief City Attorney on a judgment rendered by the Superior Court, anent the laying of homologated lines for the extension of Crawford, Beaubien, St. Zotique and Bélanger streets, Longue-Pointe Ward.

Resolved: That instructions be given to the Chief Engineer to comply with said judgment.

5.—(14639)—Submitted a report from the City Treasurer, asking that he be supplied with an approximate statement of expenses to be incurred until the end of the year, for permanent works under way or which are to be performed, as well as an estimate of the probable cost of the lots of land purchased or which are to be acquired for the widening of streets, and for the erection of a fire and police stations.

Resolved: That instructions be given to the Chief Engineer and to the Secretary of the Board to have the statements asked for, prepared.